

Ani Levi

**EMILIA TSENKOVA: PIONERA DE LOS ESTUDIOS HISPÁNICOS EN BULGARIA  
Y DE LOS ESTUDIOS BÚLGAROS EN ESPAÑA**

*El artículo presenta un conciso recuento la enorme labor de la dra. Emilia Tsenkova como pionera de los estudios hispánicos en Bulgaria: primera traductora y locutora en español de la Radio Nacional de Bulgaria, primera profesora de la Universidad de Economía Nacional y Mundial, autora o coautora de los primeros diccionarios con español en Bulgaria, primera profesora de literatura española, autora de la primera Antología de la literatura española... Pero sobre todo - cofundadora del Departamento de estudios hispánicos de la Universidad de Sofía San Clemente de Ojrida. Es también la pionera de los estudios de búlgaro en España. Maestra y profesora, Emilia Tsenkova es el vivo ejemplo de laboriosidad, de abnegación, de sacrificio de los intereses profesionales personales en aras de la formación de hispanistas. Destacada traductora: ha vertido al búlgaro numerosas obras de las literaturas hispánicas y al español importantes obras búlgaras. Es autora de la monografía “España: multifacética y única”, impresionante cuadro de la vida española . Ha sido condecorada con premios estatales, académicos y profesionales. Le ha sido impuesta la orden venezolana “Andrés Bello” de primer grado. Tiene dos nominaciones para el premio “Antonio de Nebrija”.*